

Bienvenue dans la vallée du théâtre et des concerts

L'Association pour la promotion des arts et des lettres dans la vallée de l'Alzette (Apalva) a préparé une saison culturelle riche et variée. Au programme : des concerts, des séances théâtrales, le Livre en Fêtes...



La 17^e édition du Livre en Fêtes se déroulera du 28 mars au 2 avril 2017, avec, comme d'habitude, des conférences, des concerts, des expositions, mais aussi le traditionnel salon des auteurs.

Photo d'illustration Samuel MOREAU

L'Association pour la promotion des arts et des lettres dans la vallée de l'Alzette (Apalva) vient de terminer l'édition de son dépliant qui détaille toutes les animations culturelles et musicales de la saison, programmées en partenariat avec la Ville de Villerupt. Il est disponible à la mairie et à la maison des jeunes et de la culture de Villerupt. L'affiche de couverture, réalisée par Jean-Marie Gilson, fait la part belle au théâtre et à la Comédia Dell'Arte.

Nadia Rézette, présidente de l'Apalva, explique : « Le public n'est pas toujours présent pour les séances théâtrales. C'est dommage, car les pièces présentées sont de qualité. Je tiens beaucoup à les maintenir dans la programmation, car les comédiens ont pour objectif de distraire leur public, leur transmettre le goût de la langue et l'importance des mots. Le théâtre est accessible à tout public. Les élèves sont de plus en plus nombreux à assister aux matinées scolaires. Rires, interrogations, colères... Le spectateur, confronté à toutes sortes d'émotions, n'en sort jamais indifférent. Cette année, avec nos partenaires luxembourgeois, le théâtre du Sauley, le N'est et le centre dramatique de

Thionville, nous mettons à l'honneur le théâtre contemporain polonais avec 4 lectures au bar à la MJC de Villerupt ».

La programmation de l'Apalva, avec le soutien de la Ville, de la communauté de communes du Pays-Haut val d'Alzette, du conseil départemental 54 et de la communauté de communes de l'agglomération de Longwy.

Les dates à retenir

Les pièces de théâtre et les concerts ont lieu à 20h30 à la salle des fêtes de Villerupt.

- **Vendredi 30 septembre**, *Gelsomina*, de Pierrette Dupoyet, d'après la *Strada* de Fellini, avec Nina Karacosta, de la compagnie La Double Spirale, dans une mise en scène de Driss Touati.

- **Vendredi 14 octobre**, *Giacomo*, d'après Gilbert Ponté, avec Valentin Ehrhardt, de la compagnie Belladonna. Giacomo n'est encore qu'un enfant lorsque ses parents Luigi et Maria quittent l'Italie pour la France, une France des années 1950. Il raconte son histoire, son voyage et son nouveau pays.

- *Textes sans frontière*, à l'honneur, le théâtre polonais, **vendredi 18 novembre** à 20h30 à la MJC, lectures au bar (deux lectures par soirée), *Notre classe*, de Tadeusz Slobodzianek traduit du polonais par Cécile Bocianowski, dans une mise en voix de Cyril Cotinaut.

C'est la pièce polonaise la plus jouée à l'étranger, puis *Antigone* à New York, de Janusz Glowacki, traduit du polonais par Olivier Cohen, et Urszula Mikos dans une mise en voix de Jean Poirson.

- **Vendredi 25 novembre**, à 20h30, à la MJC : *Lamentations*, de Krzysztof Bizio, traduit du polonais par Agnieszka Kumor et Laurent Mulheins, dans une mise en voix de Stéphane Ghislain Rousel, suivi de *Vive le feu*, de Dorota Maslowska, traduit du polonais par Isabelle Jannès, dans une mise en voix de Carole Lorang.

- **Vendredi 27 janvier**, concert de jazz manouche avec le talentueux trio Nitcho Reinhardt.

- **Vendredi 17 février**, *Rue Molière*, d'après Molière par la compagnie Les Uns les Unes.

- **Mercredi 8 mars**, spécial journée de la femme. Entrée gratuite, *La Vortement*,

de Saverio La Ruina, par la compagnie des 4 Coins.

- **Du 28 mars au 2 avril**, 17^e édition du Livre en Fêtes avec film, conférences, concerts, théâtres, ateliers, expositions et salon des auteurs le 2 avril.

- **Dimanche 9 avril**, à 16h à l'église, concert classique avec l'ensemble Galiléo, quatuor à cordes.

- **Vendredi 21 avril**, *La Der des Der*, des Lapins Noirs (cabaret 14/18).

- **Vendredi 2 juin**, *Volpone*, de Stefan Zweig, par le théâtre de Nihilo Nihil.

- Les matinées scolaires à 14h à la salle des fêtes : *Diktat* et *Matin Brun*, le 17 janvier. *La farce*, de Maître Pathelin, le 10 février. *Goupil*, le 14 mars. *Contes gothiques pour tous*, le 25 avril. *Je m'ai fouluré l'poignet*, d'après Baru, le 27 avril. *Le Médecin Volant*, le 12 mai.

L'Apalva tiendra son assemblée générale jeudi 29 septembre à 18h au foyer de l'hôtel de ville de Villerupt.

Renseignements et tarifs : Apalva, tél. 03 82 23 63 32, mail apalva54@live.fr ; service culturel de Villerupt au 03 82 89 94 20.



Diktat et *Matin Brun* : deux textes contre le fanatisme interprétés par Ludovic Gérastrate, de la compagnie *Le jour et la Nuit*, mardi 17 janvier à 14h à la salle des fêtes. Photo archives RL



La pièce *Le médecin volant*, interprétée par la compagnie *Incognito*, est programmée vendredi 12 mai 2017 à 14h à la salle des fêtes. Photo archives RL